

**ZMLUVA O VÝPOŽIČKE ZBIERKOVÝCH PREDMETOV č. 17/2015**  
(ďalej len „zmluva“)

**Zmluvné strany:**

**Požičiavateľ:** Považské múzeum v Žiline  
**Sídlo:** Topoľová č. 1, 010 03 Žilina  
**Zastúpený:** Mgr. Monika Hriníková, riaditeľka poverená vedením  
**Bankové spojenie:** [redacted]  
**SWIFT:** [redacted]  
**IBAN:** [redacted]  
**IČO:** 36145173  
**DIČ:** 2021426110  
**Telefón:** +421/41/5001511  
**Zamestnanec oprávnený konať**  
**vo veciach realizácie zmluvy:** Mgr. Katarína Hallonová  
**Funkcia:** vedúca oddelenia drotárstva  
**Vznik:** podľa zriaďovacej listiny vydanéj Žilinským samosprávnym krajom  
č. 2002/76 zo dňa 01.04.2002  
**Zriaďovateľ:** Žilinský samosprávny kraj, ul. Komenského 48, 011 09 Žilina  
(ďalej len „požičiavateľ“ alebo „zmluvná strana“)

**a**

**Vypožičiavateľ:** Rozália Ďurčatová  
**Adresa:** [redacted]  
**R.č.:** [redacted]  
**Č.o.p.:** [redacted]  
**Bankové spojenie:** [redacted]  
**SWIFT:** [redacted]  
**IBAN:** [redacted]  
**DIČ (ak máš):** [redacted]  
**Telefón:** [redacted]

uzatvárajú podľa § 659 a nasl. Občianskeho zákonníka Zmluvu o výpožičke zbierkových predmetov s nasledovným obsahom:

**Čl. I.**  
**Predmet zmluvy**

1. Požičiavateľ požičiava bezplatne vypožičiavateľovi zbierkové predmety – autorské diela vypožičiavateľky a jej rodinných príslušníkov v počte 11 ks, ktoré sú bližšie špecifikované v prílohe č. 1 - Zoznam zbierkových predmetov, ktorý tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy (ďalej v texte zmluvy len „predmet výpožičky“ alebo „zbierkové predmety“).
2. Predmet výpožičky je vlastníctvom Žilinského samosprávneho kraja, ktorý ho zveril do správy Považského múzea v Žiline a tento majetkový vzťah zostáva zachovaný aj počas celej doby trvania tejto zmluvy.

**Čl. II.**  
**Účel výpožičky**

1. Predmet výpožičky – zbierkové predmety sa vypožičiavajú za účelom autorskej výstavy

s názvom: **Niečo z bratislavskej drotárskej rodiny**  
s miestom realizácie: **Staromestské centrum kultúry a vzdelávania,  
Zichyho palác, Ventúrska 9, 811 01 Bratislava 1**  
konanej v dňoch: **13.10.2015 - 25.10.2015**  
organizátori výstavy: **Rozália Ďurčatová a Staromestské centrum kultúry a vzdelávania,  
Bratislava**

2. Zmena účelu výpožičky je neprípustná.

### Čl. III.

#### Odovzdanie, prevzatie, preprava, poistenie predmetu výpožičky

1. Požičiavateľ odovzdá vypožičiavateľovi predmet výpožičky nepoškodený a spôsobilý na dočasné užívanie pre účel dohodnutý v tejto zmluve.
2. Odovzdanie a prevzatie predmetu výpožičky zmluvné strany potvrdia protokolárnym zápisom pri odovzdaní a preberaní predmetu výpožičky na tlačive, ktoré je v prílohe č. 2 tejto zmluvy.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že požičiavateľ zabezpečí dovoz exponátov zo svojho sídla do miesta realizácie výstavy v rámci vrátenia umelecko-remeselných prác zapožičaných od bratislavských autorov prezentovaných na výstave Drotári 2015 v Čadci, a to vlastným motorovým vozidlom a na svoje náklady.
4. Vrátenie predmetu výpožičky z miesta realizácie výstavy do sídla požičiavateľa po skončení výstavy zabezpečí vypožičiavateľ na vlastné náklady.
5. Požičiavateľ i vypožičiavateľ sú povinní zaistiť pri premiestňovaní a preprave predmetu výpožičky do miesta realizácie výstavy a späť jeho bezpečnosť a ochranu.
6. Požičiavateľ i vypožičiavateľ sú taktiež povinní zabezpečiť ochranu zbierok a exponátov pri manipulácii s nimi, počas inštalácie a po sprístupnení v rámci prezentácie výstavy. Po zohľadnení bezpečnostných podmienok a opatrení, ako aj organizácie práce a prevádzkového režimu v objekte (výstavné priestory v Zichyho paláci sú monitorované EZS prepojeným na políciu a vo výstavnej sále je zabezpečený stály dozor) i vzhľadom na záväzok vyplývajúci z článku V. odst. 14 tejto zmluvy o výpožičke zbierkových predmetov, požičiavateľ nevyžaduje osobitné poistenie predmetu výpožičky počas trvania výstavy.

### Čl. IV.

#### Doba trvania výpožičky a skončenie

1. Zmluvné strany sa dohodli na dobe výpožičky **od 08. 10. 2015 do 15. 11. 2015.**
2. Vypožičiavateľ je povinný vrátiť predmet výpožičky najneskôr v posledný deň výpožičky.
3. Požičiavateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy a požadovať vrátenie predmetu výpožičky aj pred skončením dohodnutej doby výpožičky v prípade závažných dôvodov. Za závažné dôvody sa považujú najmä, ak:
  - a) predmet výpožičky potrebuje požičiavateľ nevyhnutne pre plnenie svojich hlavných úloh,
  - b) vypožičiavateľ užíva predmet výpožičky v rozpore s dohodnutým účelom v tejto zmluve,
  - c) vypožičiavateľ ohrozi alebo zanedbáva starostlivosť o predmet výpožičky,
  - d) vypožičiavateľ prenechá predmet výpožičky tretím osobám,
  - e) vypožičiavateľ poruší ktorúkoľvek povinnosť vyplývajúcu z tejto zmluvy.Odstúpenie od zmluvy nadobúda účinky doručením písomného oznámenia o odstúpení vypožičiavateľovi.

4. V prípade, že požičiavateľ odstúpi od zmluvy a tým žiada predčasné vrátenie predmetu výpožičky, náklady na predčasnú prepravu predmetu výpožičky a ich vrátenie požičiavateľovi ako aj ostatné náklady s týmto súvisiace znáša vypožičiavateľ, okrem bodu 3. písm. a) tohto článku.
5. V prípade, že dôjde k predĺženiu výstavy na účely, ktorej bola táto zmluva uzatvorená, vypožičiavateľ môže písomne požiadať požičiavateľa o vyhotovenie dodatku k tejto zmluve s cieľom zmeniť dobu výpožičky. Žiadosť o vyhotovenie dodatku k tejto zmluve s cieľom zmeniť dobu výpožičky je vypožičiavateľ povinný zaslať požičiavateľovi najneskôr 4 dni pred pôvodne plánovaným ukončením výstavy, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak. Na základe tejto žiadosti má požičiavateľ právo, nie však povinnosť dobu výpožičky zmeniť.

## Čl. V.

### Ostatné podmienky výpožičky

1. Vypožičiavateľ zabezpečí realizáciu výstavy a inštaláciu predmetu výpožičky vlastnými prostriedkami.
2. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť odbornú ochranu, bezpečnosť a starostlivosť o predmet výpožičky počas jeho prezentácie podľa požiadaviek požičiavateľa a v súlade so zák. č. 38/2014, ktorým sa mení zákon č. 206/2009 Z. z. o múzeách a galériách a o ochrane predmetov kultúrnej hodnoty a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov.
3. Vypožičiavateľ nesmie bez predchádzajúceho písomného súhlasu požičiavateľa s predmetom výpožičky akýmkoľvek iným spôsobom, ako je stanovené touto zmluvou o výpožičke disponovať, najmä tento premiestňovať alebo ho ďalej prenajímať, resp. požičiavať ďalším osobám.
4. Vypožičiavateľ je v súčinnosti so správcom objektu povinný zabezpečiť po celú dobu výpožičky ochranu a bezpečnosť predmetu výpožičky, t. j. najmä denný dozor, nočnú ochranu, bezpečné upevnenie exponátov, dodržanie klimatických podmienok inštalácie diel, t. z. v priestoroch, v ktorých budú diela uložené alebo vystavené, nepresiahne teplota ovzdušia 15 – 25 °C a vlhkosť 55 – 65 %.
5. Vypožičiavateľ spolu so správcom objektu sú povinní umožniť prístup k predmetu výpožičky požičiavateľovi za účelom preskúmania podmienok ochrany a bezpečnosti predmetu výpožičky (najmä teplotu, vlhkosť vzduchu, intenzitu osvetlenia), ako aj bezpečnostné zariadenia. Ak požičiavateľ zistí nedostatky, je oprávnený požadovať od vypožičiavateľa zabezpečiť príslušné vybavenie a odstránenie nedostatkov, alebo môže odstúpiť od zmluvy a požadovať vrátenie predmetu výpožičky.
6. Vypožičiavateľ nesmie na predmete výpožičky realizovať žiadne zmeny a zásahy za účelom upevnenia nápisu, napr. prílepenie, atď. Vypožičiavateľ môže výnimočne, po predchádzajúcej dohode s požičiavateľom, zabezpečiť čistenie diel, prípadne ich drobné opravy.
7. Požičiavateľ bezplatne poskytne vypožičiavateľovi fotografie zbierkových predmetov v elektronickej podobe za účelom realizácie a propagácie výstavy, ak o tieto vypožičiavateľ požiada.
8. Vypožičiavateľ môže uverejniť zapožičané zbierkové predmety prípadne ich fotografie vo filme, televízii, alebo na iné účely ako na propagáciu výstavy len s predchádzajúcim písomným súhlasom požičiavateľa.

9. Vypožičiavateľ taktiež nesmie bez písomného súhlasu požičiavateľa vyhotovovať pohľadnice prípadne iné tlačoviny s reprodukciami vypožičaných zbierkových predmetov na iný účel, ako propagáciu výstavy a je povinný zabezpečiť, aby sa tieto nevyhotovovali ani žiadnou treťou osobou.
10. Vypožičiavateľ zodpovedá za dodržanie licenčných práv.
11. Vypožičiavateľ je povinný pri fotografiách zbierkových predmetov zapožičaných požičiavateľom reprodukovanych v tlačovinách vydaných k výstave, taktiež v prípadnom zozname vystavených diel a na popiskách k dielam na výstave uviesť, že pochádzajú zo zbierok Považského múzea v Žiline. Vypožičiavateľ je povinný vopred prekonzultovať s požičiavateľom popisy vypožičaných zbierkových predmetov.
12. Pokiaľ vypožičiavateľ vydá pri príležitosti výstavy tlačoviny, je povinný z nich bezplatne a bez vyzvania odovzdať požičiavateľovi 10 ks výtlačkov skladačky, 20 ks pozvánok a 3 ks plagátov, v lehote do 10 dní po ich vydaní.
13. Vypožičiavateľ je povinný oznámiť požičiavateľovi bezodkladne každú zmenu, ohrozenie, poškodenie alebo stratu predmetu výpožičky. Vypožičiavateľ je povinný v prípade, že na predmete výpožičky hrozí škoda, vykonať nevyhnutné opatrenia na zabránenie vzniku škôd, príp. ak už ku škode došlo, zistiť, resp. objasniť príčinu poškodenia, pôvodcu a výšku škody.
14. Vypožičiavateľ zodpovedá za všetky škody (krádež, stratu, zničenie a za iné poškodenia), ktoré vznikli na predmete výpožičky v dobe od jeho prevzatia od požičiavateľa až do času jeho vrátenia (odovzdania) požičiavateľovi. Ak dôjde k poškodeniu predmetu výpožičky, vypožičiavateľ je povinný predmet výpožičky vrátiť do pôvodného stavu, prípadne uhradiť požičiavateľovi škodu v rozsahu a vo výške určenej požičiavateľom, pričom náhrada tejto škody pozostáva z nákladov na reštaurovanie a príslušnej straty hodnoty a môže byť maximálne vo výške stanovenej poisťnej sumy/hodnoty uvedenej v prílohe č. 1. V prípade straty, zničenia alebo odcudzenia predmetu výpožičky je vypožičiavateľ povinný uhradiť požičiavateľovi škodu v plnej výške, alebo vyhotoviť repliku predmetu.
15. Vypožičiavateľ je povinný písomne oznámiť požičiavateľovi každú zmenu svojich osobných údajov.
16. Vypožičiavateľ udeľuje súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov poskytnutých Považskému múzeu v Žiline podľa zák. č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 122/2013 Z. z.“) na účely spracovania zmluvy o výpožičke.
17. Požičiavateľ, Považské múzeum v Žiline, sa zaväzuje rešpektovať právo vypožičiavateľa na ochranu osobných údajov v zmysle zákona č. 122/2013 Z. z. a osobné údaje vypožičiavateľa spracuje len na účel vymedzený touto zmluvou o výpožičke.

## **Čl. VI.**

### **Záverečné ustanovenia**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky náklady, výdavky a poplatky spojené so vznikom a realizáciou tejto zmluvy budú hradíť tak, ako je dohodnuté v tejto zmluve.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek zmeny a doplnky k tejto zmluve sa uskutočnia formou písomných dodatkov odsúhlasených oboma zmluvnými stranami. Všetky oznámenia a správy medzi zmluvnými stranami sa uskutočňujú formou doporučených listov na posledne známu adresu.

3. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami. Účinnosť zmluva nadobúda nasledujúcim dňom po jej zverejnení na webovom sídle požičiavateľa. Názvom webového sídla sa rozumie [www.pmza.sk](http://www.pmza.sk).
4. Práva a povinnosti výslovne neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka, zákona č. 446/2001 Z. z. o majetku vyšších územných celkov, zákona č. 38/2014 Z. z. o múzeách a galériách a o ochrane predmetov kultúrnej hodnoty a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov a ostatných platných právnych predpisov súvisiacich s predmetom výpožičky a platných na území Slovenskej republiky.
5. V prípade, že niektoré z ustanovení tejto zmluvy sa stane neplatným, zostáva platnosť ostatných ustanovení nedotknutá. Ak nastane takáto situácia, zmluvné strany sa dohodnú na riešení, ktoré zachová kontext a účel daného ustanovenia.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že spory, ktoré vzniknú z tejto zmluvy, sa budú riešiť prednostne dohodou a ak k dohode nedôjde súdnou cestou, pričom na rozhodovanie je príslušný všeobecný súd podľa sídla požičiavateľa.
7. Zmluva je vyhotovená v 3 rovnopisoch s platnosťou originálu, 1 ks pre požičiavateľa, 2 ks pre vypožičiavateľa.
8. Osoby, ktoré podpisujú túto zmluvu vyhlasujú, že sú oprávnené konať v mene zmluvnej strany a zaväzovať zmluvnú stranu svojim podpisom. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzavreli slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, ich zmluvná vôľnosť nie je obmedzená a na znak súhlasu s obsahom zmluvy ju vlastnoručne podpisujú.
9. Súčasťou Zmluvy o výpožičke zbierkových predmetov je:  
Príloha č. 1 – Zoznam zbierkových predmetov  
Príloha č. 2 – Protokol o odovzdaní a prevzatí zbierkových predmetov

V Žiline dňa..... 07 10. 2015

V Bratislave dňa..... 7. 10. 2015

Požičiavateľ:

POVAŽSKÉ MÚZEUM

.....  
Mgr. Monika Hriníková  
riaditeľka Považského múzea v Žiline  
poverená vedením

Vypožičiavateľ:

.....  
PhDr. Rozália Ďurčatová  
M. Sch. Trnavského 1  
Bratislava